

**Thyssengas GmbH  
Price Sheet for Shippers and  
Downstream Network Operators as of  
01.01.2013**

Price sheet as of 01.01.2013

This Price Sheet is part of the General Terms and Conditions of Entry and Exit Contract (Entry-Exit-System) of Thyssengas dated 01.08.2012 for Transports as of 01.10.2012 (in the following EAV) as well as part of the internal order according to Section 8 of the Cooperation Agreement between Operators of Gas Networks in Germany as amended on 29.06.2012 (in the following KoV V).

## 1. Network tariffs

The network tariffs payable for all net points can be derived from the following table:

Network tariffs valid for the months January until December in €/(kWh/h)/d:

Tariffs in €/(kWh/h)/d*)	H-Gas	L-Gas
Entry	0,00712329	0,00528767
Exit	0,01728767	0,01728767
Exit storage	0,00627397	---
Entry storage	0,00600000	---

\*) These tariffs contain the costs according to Section 12 article 1 sentence 2 und article 2 sentence 3 GasNZV.

The network tariffs are also shown in the Information assistant under [www.thyssengas.com](http://www.thyssengas.com) (Network enquiries service/Transparency information).

The booking period is from the beginning up to the end of the provision of the booked capacity by Thyssengas.

**Published contracts and other documents are legally binding exclusively in the German language version. Translated contracts and documents serve informational purposes only. Therefore the German text shall take precedence over any translated version in case of a contradiction between the German and the translated text.**

Price sheet as of 01.01.2013

The tariff payable for the corresponding accounting month results from the sum of the daily tariffs for the booked days within the corresponding accounting month.

### **1.1 Network tariffs for firm capacities**

The network tariffs payable by shippers or downstream network operators for firm capacities are calculated as follows: The network tariff for the entry or exit capacities at one entry or exit point is determined as the product of the agreed entry or exit capacity in kWh/h and the sum of the daily network tariffs at the entry or exit point concerned in €/(kWh/h)/d for the respective booking period.

### **1.2 Network tariffs for interruptible capacities**

The network tariff for interruptible capacities amount 60 % of the network tariff valid at the respective entry or exit point for firm capacities according to article 1.

## **2. Charges for counter-flow capacities**

For interruptible counter-flow capacities shippers pay 60 % of the respective entry tariff for firm capacities in the main flow direction.

## **3. Contract penalty**

The contract penalty according to Section 30 article 4 EAV in conjunction with Section 10 of our General Terms and Conditions of Entry and Exit Contract (Entry-Exit-System) of 01.08.2012 for exceeding the booked capacity as well as according to Section 16 KoV V for exceeding the ordered capacity for each day with exceeded capacity is determined as the product of the highest hourly exceeding capacity and 4 times the agreed specific entry or exit tariff for the corresponding day with exceeded capacity according to article 1 of this price sheet.

***Published contracts and other documents are legally binding exclusively in the German language version. Translated contracts and documents serve informational purposes only. Therefore the German text shall take precedence over any translated version in case of a contradiction between the German and the translated text.***

Price sheet as of 01.01.2013

#### **4. Prices for settlement of excess / shortfall quantities**

The monthly average settlement energy price applicable for settlement of excess / shortfall quantities for SLP and RLM customers per Section 24, articles 3 and 4 EAV is published on the Internet under [www.net-connect-germany.de](http://www.net-connect-germany.de) (Excess/Shortfall quantity price SLP / Excess/Shortfall quantity price RLM).

#### **5. Biogas Levy**

The biogas levy according to Section 25 EAV as well as Section 15 KoV V amounts to 0,26 €/(kWh/h)/a.

The biogas levy is raised at exit points to directly connected end-consumers and downstream network operators, respectively.

***Published contracts and other documents are legally binding exclusively in the German language version. Translated contracts and documents serve informational purposes only. Therefore the German text shall take precedence over any translated version in case of a contradiction between the German and the translated text.***

## 6. Tariffs for meter operation, meter reading and billing

The tariffs for meter operation, meter reading and billing are as follows:

### 6.1 Tariffs for meter operation at network connection points and network inter-connection points

For the case that Thyssengas is the meter operator, the following tariffs apply:

#### 6.1.1 Tariffs for the case that Thyssengas is the owner of the measuring system

Meter size	Meter without electronic supplementary equipment <sup>1)</sup>	Meter with electronic supplementary equipment up to DP 16 - compact gas volume converter <sup>2)</sup>	Meter with electronic supplementary equipment up to DP 16 <sup>3)</sup>	Meter with electronic supplementary equipment greater than DP 16 <sup>4)</sup>
	€/a	€/a	€/a	€/a
≤ G6	55.81	---	---	---
G10	81.68	---	---	---
G16	85.89	---	---	---
G25	104.82	958.41	1,619.80	---
G40	278.84	1,132.43	1,793.82	---

**Published contracts and other documents are legally binding exclusively in the German language version. Translated contracts and documents serve informational purposes only. Therefore the German text shall take precedence over any translated version in case of a contradiction between the German and the translated text.**

Price sheet as of 01.01.2013

G65	354.95	1,153.22	1,814.61	1,930.34
G100	403.76	1,202.03	1,863.42	2,028.70
G160	526.65	1,324.92	1,986.31	2,127.07
G250	702.55	1,500.81	2,162.20	2,225.43
G400	---	2,471.59	3,132.98	3,717.25
G650	---	2,575.18	3,236.57	4,509.58
G1000	---	3,035.80 <sup>5)</sup>	3,697.18	4,508.44
G1600	---	---	4,164.64	4,663.68
G2500	---	---	4,518.04	5,629.55
G4000	---	---	5,858.91	7,094.73
G6500	---	---	5,858.91	7,094.73

- 1) Meter without volume converter, data registration and data transmission
- 2) Meter with volume converter, data registration and data transmission up to pressure rating DP 16 in operation as a compact gas volume converter / MRG2 (measured value recorder)
- 3) Meter with volume converter, data registration and data transmission up to pressure rating DP 16
- 4) Meter with volume converter, data registration and data transmission for greater pressure rating than DP 16
- 5) Also valid for meters  $\geq$  G1000

**Published contracts and other documents are legally binding exclusively in the German language version. Translated contracts and documents serve informational purposes only. Therefore the German text shall take precedence over any translated version in case of a contradiction between the German and the translated text.**

### 6.1.2 Tariffs for the case that Thyssengas is not the owner of the measuring system

The metering equipment shall be maintained according to DVGW worksheet G 495 by the party responsible / operator of the gas pressure regulating and measuring system (GDRM).

This is similarly valid for necessary measures (malfunction, line change etc.) relating to the GDRM-system as well as the measuring equipment because of operational or calibration requirements.

Meter size	Meter without electronic supplementary equipment <sup>1)</sup>	Meter with electronic supplementary equipment up to DP 16 - compact gas volume converter <sup>2)</sup>	Meter with electronic supplementary equipment up to DP 16 <sup>3)</sup>	Meter with electronic supplementary equipment greater than DP 16 <sup>4)</sup>
	€/a	€/a	€/a	€/a
≤ G6	46.31	---	---	---
G10	59.86	---	---	---
G16	62.06	---	---	---
G25	71.98	---	---	---
G40	163.11	629.23	978.00	---
G65	173.93	640.20	988.97	---

**Published contracts and other documents are legally binding exclusively in the German language version. Translated contracts and documents serve informational purposes only. Therefore the German text shall take precedence over any translated version in case of a contradiction between the German and the translated text.**

Price sheet as of 01.01.2013

G100	199.31	665.93	1,014.70	---
G160	263.22	730.74	1,079.51	1,153.73
G250	354.69	823.49	1,172.26	1,205.60
G400	---	1,335.41	1,684.18	1,992.29
G650	---	1,390.04	1,738.81	2,409.79
G1000	---	1,632.93	1,981.70	2,409.79
G1600	---	---	2,228.21	2,491.36
G2500	---	---	2,414.56	3,000.70
G4000	---	---	3,121.65	3,773.37
G6500	---	---	3,121.65	3,773.37

- 1) Meter without volume converter, data registration and data transmission
- 2) Meter with volume converter, data registration and data transmission up to pressure rating DP 16 in operation as a compact gas volume converter / MRG2 (measured value recorder)
- 3) Meter with volume converter, data registration and data transmission up to pressure rating DP 16
- 4) Meter with volume converter, data registration and data transmission for greater pressure rating than DP 16
- 5) Also valid for meters  $\geq$  G1000

***Published contracts and other documents are legally binding exclusively in the German language version. Translated contracts and documents serve informational purposes only. Therefore the German text shall take precedence over any translated version in case of a contradiction between the German and the translated text.***

Price sheet as of 01.01.2013

The above mentioned tariffs for meter operation apply to the above listed meters. If a connection customer wishes the metering at one network connection or network interconnection point to be realized by a measuring equipment different from the above listed, Thyssengas will inform the transport customer immediately concerning the tariff for meter operation for the measuring equipment concerned.

## 6.2 Tariffs for meter reading at network connection points and network interconnection points

**For the case that Thyssengas is the meter operator and the metering service provider, the following tariffs apply:**

Type	Meter reading in €/a per measuring bar
Meter with electronic supplementary equipment	395.11
Meter without electronic supplementary equipment	49.39

***Published contracts and other documents are legally binding exclusively in the German language version. Translated contracts and documents serve informational purposes only. Therefore the German text shall take precedence over any translated version in case of a contradiction between the German and the translated text.***

Price sheet as of 01.01.2013

**6.3 Tariffs for billing at points of delivery at network connection points** in line with the calibration regulations and particularly in line with DVGW worksheet G 685 (including technical volume determination)

**Irrespective of whether Thyssengas is the meter operator or not the following tariffs apply:**

Type	Billing in €/a per measuring bar
Meter with electronic supplementary equipment	599.33
Meter without electronic supplementary equipment	359.60

If the transport customer engages Thyssengas to submit additional measuring data this service has to be paid separately.

***Published contracts and other documents are legally binding exclusively in the German language version. Translated contracts and documents serve informational purposes only. Therefore the German text shall take precedence over any translated version in case of a contradiction between the German and the translated text.***